

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
HUYỆN NGỌC HỒI**

Số: /UBND-TH  
V/v triển khai Công văn số  
3930/UBND-KGVX ngày  
01/11/2021 của UBND tỉnh

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Ngọc Hôi, ngày tháng năm 2021

Kính gửi:

- Các tổ chức, cơ quan, ban, ngành, đoàn thể;
- UBND các xã/thị trấn;
- Ban chỉ đạo PCD Covid-19 huyện, xã.

Thực hiện Công văn số 3930/UBND-KGVX ngày 01/11/2021 của UBND tỉnh V/v hướng dẫn tạm thời cách ly, xét nghiệm, di chuyển đảm bảo phòng, chống dịch Covid-19 trên địa bàn tỉnh. UBND huyện yêu cầu:

**1. Nhiệm vụ chung**

Các tổ chức, cơ quan, ban, ngành, đoàn thể huyện; UBND các xã, thị trấn thông báo, phổ biến cho cán bộ, công chức, viên chức, người lao động và toàn dân chấp hành; đồng thời, theo chức năng, nhiệm vụ của tổ chức, cơ quan, đơn vị mình chỉ đạo, quản lý, xử lý việc chấp hành đối với các **yêu cầu phòng chống dịch theo chỉ đạo của UBND tỉnh**:

**1.1. Yêu cầu chung đối với người đến/về địa bàn tỉnh:**

- Người có nhu cầu đến/về tỉnh phải thực hiện trước việc khai báo chuyến đi nội địa trên phần mềm PC-COVID (<https://pccovid.gov.vn/>) hoặc các phần mềm tương đương trên điện thoại thông minh hoặc khai báo y tế tại các Chốt kiểm soát dịch trên địa bàn tỉnh; thực hiện khai báo hộ đối với người không sử dụng điện thoại thông minh hoặc đối với người đi cùng.

- Thực hiện nghiêm quy định 5K (*Khẩu trang - Khử khuẩn - Khoảng cách - Không tập trung - Khai báo y tế*) và các quy định phòng, chống dịch hiện hành của Trung ương và của tỉnh.

- Khi đến Chốt kiểm soát dịch của tỉnh, nếu có triệu chứng nghi ngờ mắc Covid-19 (*sốt, ho, đau họng, khó thở, mệt mỏi, ớn lạnh, giảm hoặc mất vị giác, khứu giác...*) thực hiện lấy mẫu xét nghiệm (*không thu phí*) trước khi vào địa bàn tỉnh, huyện.

- Nếu về nơi cư trú/lưu trú phải lập tức khai báo với chính quyền địa phương và Trạm Y tế xã/thị trấn nơi cư trú/lưu trú.

- Người đến/về địa bàn tỉnh từ khu vực (*quy mô xã hoặc huyện hoặc tỉnh*) nguy cơ rất cao (*Cấp độ 4 - Đỏ*), nguy cơ cao (*Cấp độ 3 - Cam*), khu vực phong tỏa (*hoặc quy mô thôn có khu vực phong tỏa*): Trước khi di chuyển cần thực hiện xét nghiệm RT-PCR hoặc test nhanh kháng nguyên SARS-CoV-2 trong vòng 72h (*kể từ thời điểm lấy mẫu, theo Công văn số 8318/BYT-DP*).

- Người từ các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương có trường hợp mắc Covid-19 cộng đồng đến/về địa bàn tỉnh: Trước khi di chuyển nên thực hiện xét nghiệm RT-PCR hoặc test nhanh kháng nguyên SARS-CoV-2 trong vòng 72h (kể từ thời điểm lấy mẫu).

## **1.2. Về áp dụng biện pháp phòng, chống dịch Covid-19 cho việc đi lại của người dân đến/về từ các địa bàn có cấp độ dịch khác nhau**

**1.2.1. Đối với người đến/về địa bàn huyện từ các khu vực nguy cơ rất cao, nguy cơ cao và khu vực phong tỏa (hoặc quy mô thôn có khu vực phong tỏa<sup>1</sup>):**

**a)** Người đã tiêm đủ liều vắc xin phòng Covid-19, liều cuối cùng đã được tiêm ít nhất 14 ngày và không quá 12 tháng tính đến thời điểm đến/về địa phương (thẻ xanh trên Sổ Sức khỏe điện tử/PC-COVID hoặc Giấy chứng nhận tiêm đủ liều vắc xin của cơ quan có thẩm quyền cấp): Thực hiện **cách ly y tế tập trung 07 ngày** (kể từ ngày đến/về tỉnh, huyện), tiếp tục **tự theo dõi sức khỏe tại nhà/nơi lưu trú (gọi chung là tại nhà) 07 ngày**, sau đó **tự theo dõi sức khỏe 14 ngày**.

**b)** Người chưa tiêm đủ liều hoặc đã tiêm đủ liều vắc xin phòng Covid-19, liều cuối cùng chưa qua 14 ngày: Thực hiện **cách ly tập trung 14 ngày** (kể từ ngày đến/về tỉnh, huyện), sau đó tiếp tục **tự theo dõi sức khỏe tại nhà 14 ngày**.

**c)** Về xét nghiệm (ngoại trừ các trường hợp thuộc diện được đưa đi cách ly tập trung ngay khi đến/về địa bàn tỉnh): Phải có kết quả xét nghiệm âm tính với SARS-CoV-2 trong vòng 72 giờ (kể từ thời điểm lấy mẫu) trước khi đến/về địa bàn tỉnh, huyện (bằng phương pháp Realtime RT-PCR hoặc test nhanh kháng nguyên). Trường hợp chưa có kết quả xét nghiệm hoặc kết quả xét nghiệm hết hiệu lực, nếu có nhu cầu vào tỉnh, phải tự nguyện thực hiện tự chi trả phí xét nghiệm test nhanh kháng nguyên tại các Chốt kiểm soát dịch (hoặc tự chi trả phí xét nghiệm RT-PCR, nếu cá nhân có nhu cầu). Ngoại trừ các trường hợp thuộc diện cách ly tập trung.

**1.2.2. Đối với người đến/về địa bàn huyện từ các khu vực nguy cơ trung bình (Cấp độ 2 - Vàng), nguy cơ thấp (Cấp độ 1 - Xanh):**

**a)** Thực hiện **tự theo dõi sức khỏe**; bắt buộc khai báo y tế ngay khi về nơi cư trú/lưu trú với chính quyền địa phương và Trạm Y tế nơi cư trú/lưu trú.

**b)** Về xét nghiệm: Người từ các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương có trường hợp mắc Covid-19 cộng đồng phải có kết quả xét nghiệm âm tính với SARS-CoV-2 trong vòng 72 giờ (bằng phương pháp RT-PCR hoặc test nhanh kháng nguyên; kể từ thời điểm lấy mẫu). Trường hợp chưa có kết quả xét nghiệm hoặc kết quả xét nghiệm hết hiệu lực, nếu có nhu cầu vào tỉnh, phải tự nguyện thực hiện tự chi trả phí xét nghiệm test nhanh kháng nguyên tại các chốt kiểm soát dịch (hoặc tự chi trả phí xét nghiệm RT-PCR, nếu cá nhân có nhu cầu).

**1.2.3. Đối với các trường hợp mắc Covid-19 xuất viện hoặc hoàn thành điều trị tại nhà:** Thực hiện theo hướng dẫn của Ban Chỉ đạo phòng, chống dịch Covid-19 tỉnh<sup>2</sup> để đảm bảo biện pháp phòng, chống dịch trên địa bàn.

---

<sup>1</sup> Theo đánh giá nguy cơ, giao Sở Y tế cập nhật (chú ý, cập nhật sớm các khu vực phong tỏa hoặc quy mô thôn có khu vực phong tỏa theo thực tế chống dịch tại các tỉnh thành).

1.2.4. Các trường hợp không đủ điều kiện thực hiện cách ly tại nhà hoặc tự theo dõi sức khỏe tại nhà: Thực hiện cách ly tập trung tại cơ sở cách ly tập trung hoặc cách ly tại cơ sở cách ly Khách sạn do người cách ly tự nguyện chi trả để đảm bảo phòng, chống dịch trên địa bàn.

1.2.5. Trường hợp là người cao tuổi, người có bệnh nền, phụ nữ mang thai, trẻ em dưới 16 tuổi thuộc diện cách ly: Thực hiện theo hướng dẫn của Trung ương và của Ban Chỉ đạo phòng, chống dịch Covid-19 tỉnh.

1.2.6. Trường hợp đang thực hiện cách ly y tế trên địa bàn tỉnh, huyện nhưng có nhu cầu rời khỏi địa bàn tỉnh, huyện **khí chưa hoàn thành thời gian cách ly**: Ban Chỉ đạo phòng, chống dịch Covid-19 huyện xem xét quyết định kết thúc cách ly và đảm bảo phòng, chống dịch an toàn tuyệt đối để rời địa bàn tỉnh, huyện.

1.2.7. Trường hợp đến/về địa bàn tỉnh, huyện từ các địa phương chưa công bố cập nhật cấp độ dịch theo Nghị quyết số 128/NQ-CP của Chính phủ và Quyết định số 4800/QĐ-BYT của Bộ Y tế: Áp dụng biện pháp phòng, chống dịch như **điểm 1.2.1** Công văn này.

1.2.8. Đối với các đoàn công tác (*ngoài tỉnh*) vào địa bàn huyện:

- Đoàn công tác từ địa phương khác đến địa bàn huyện lưu trú hoặc có làm việc trên địa bàn huyện:

+ Đối với các đoàn công tác làm việc với Huyện ủy, HĐND, Ủy ban nhân dân huyện thì thực hiện các biện pháp phòng, chống dịch theo hướng dẫn, chỉ đạo của Tỉnh ủy, Ủy ban nhân dân tỉnh và Ban Chỉ đạo phòng, chống dịch Covid-19 tỉnh, Huyện ủy, UBND huyện và Ban chỉ đạo Covid-19 tỉnh.

+ Đối với các đoàn công tác khác: Nếu trong đoàn công tác có người thuộc diện tự theo dõi sức khỏe tại nhà/cách ly tại nhà/cách ly tập trung thì cần có kết quả xét nghiệm RT-PCR âm tính với SARS-CoV2 trong vòng 72 giờ (*kể từ thời điểm lấy mẫu*) trước khi đến địa bàn; trong quá trình công tác, tiếp xúc trên địa bàn phải làm lại xét nghiệm RT-PCR khi hết hiệu lực và có kết quả âm tính trước khi tiếp tục công tác. Nếu trong đoàn công tác chỉ gồm những người thuộc diện tự theo dõi sức khỏe thì cần có kết quả xét nghiệm (*bằng test nhanh kháng nguyên hoặc RT-PCR; khuyến khích xét nghiệm bằng RT-PCR*) âm tính với SARS-CoV2 trong vòng 72 giờ (*kể từ thời điểm lấy mẫu*) trước khi đến địa bàn; trong quá trình công tác, tiếp xúc trên địa bàn khuyến khích làm lại xét nghiệm khi hết hiệu lực và có kết quả âm tính trước khi tiếp tục công tác. Kinh phí xét nghiệm cho đoàn công tác nếu đoàn chủ động đến làm việc tại địa bàn do đoàn công tác chi trả; do các cơ quan, đơn vị, địa phương chủ trì chi trả nếu mời các đoàn công tác đến làm việc. Các cơ quan, đơn vị, địa phương chủ trì tiếp và làm việc với đoàn công tác; đồng thời chịu trách nhiệm đảm bảo các biện pháp phòng, chống dịch cho đoàn công tác, tuyệt đối không để lây nhiễm dịch bệnh hoặc lây lan cho cộng đồng.

- Đoàn công tác của huyện đi công tác (*ngoài tỉnh*) về lại địa bàn huyện: Trước khi cử đoàn đi công tác Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện (*cho các cơ quan,*

---

<sup>2</sup> Hướng dẫn số 3835/HD-BCĐ ngày 16/8/2021 của Ban chỉ đạo phòng, chống dịch Covid-19 tỉnh.

*đơn vị cấp huyện*) ký văn bản cử đi công tác, đồng thời ký cam kết và chịu trách nhiệm đảm bảo đoàn công tác chấp hành nghiêm các biện pháp phòng, chống dịch trong quá trình công tác, tuyệt đối không có khả năng bị lây nhiễm và lây cho cộng đồng khi về địa bàn thì được áp dụng biện pháp tự theo dõi sức khỏe; đồng thời cơ quan, đơn vị cử đoàn công tác chịu trách nhiệm về xét nghiệm trước khi đi công tác và trong quá trình tự theo dõi sức khỏe (*lưu ý, không xin ý kiến Ban Chỉ đạo phòng, chống dịch Covid-19 tỉnh hoặc Sở Y tế hướng dân phòng, chống dịch cho các đoàn công tác*). Nếu không đáp ứng được yêu cầu phòng, chống dịch thì khi về lại địa bàn, các đoàn công tác phải thực hiện nghiêm các biện pháp phòng, chống dịch như người đến/về địa bàn tỉnh, huyện.

## **2. Nhiệm vụ cụ thể**

**2.1. Phòng Y tế-Cơ quan thường trực Ban chỉ đạo phòng, chống dịch Covid-19 huyện:** Trên cơ sở chỉ đạo, hướng dẫn của Ban chỉ đạo phòng chống dịch Covid-19 tỉnh tham mưu, hướng dẫn cụ thể về thực hiện và điều kiện để được cách ly tại nhà hoặc tự theo dõi sức khỏe tại nhà; hướng dẫn đối với các trường hợp mắc Covid-19 xuất viện hoặc hoàn thành điều trị tại nhà; hướng dẫn trường hợp là người cao tuổi, người có bệnh nền, phụ nữ mang thai, trẻ em dưới 16 tuổi thuộc diện cách ly theo **khoản 1.2** Công văn này (*nội dung hướng dẫn để hiểu, để áp dụng và theo đúng quy định chung trong một văn bản hướng dẫn để các đơn vị để thực hiện*).

### **2.2. Trung tâm Y tế huyện**

- Chỉ đạo, thực hiện xét nghiệm SARS-CoV-2 để phát hiện kịp thời các trường hợp mắc bệnh theo đúng quy định hiện hành; thực hiện cách ly y tế phòng, chống dịch đối người đến/về địa bàn huyện từ các khu vực, địa phương, các tỉnh, thành phố có số mắc cao (*như các tỉnh, thành phía Nam: Thành phố Hồ Chí Minh, Bình Dương, Long An ... và các tỉnh, thành phố khác*) hoặc đang có nguy cơ lây lan dịch bệnh lây lan rộng hoặc diễn biến phức tạp trong cộng đồng để đảm bảo công tác phòng, chống dịch, bảo vệ sức khỏe người dân và cộng đồng trên địa bàn huyện (*theo chỉ đạo của Sở Y tế tỉnh*).

- Hướng dẫn, thực hiện bàn giao, vận chuyển, tiếp nhận, di chuyển về nơi cư trú/lưu trú, cam kết cách ly tập trung hoặc cách ly tại nhà/tự theo dõi sức khỏe tại nhà theo đúng quy định.

- Chỉ đạo, thực hiện thực hiện nghiêm túc việc lấy mẫu xét nghiệm các trường hợp được áp dụng các biện pháp phòng, chống dịch trên địa bàn theo đúng quy định.

**2.3. Ban chỉ huy Quân sự huyện:** Chỉ đạo Chỉ huy trưởng Ban quản lý, điều hành cơ sở cách ly tập trung: Tổ chức phân loại, phân luồng và cách ly riêng cho các trường hợp tại **khoản 1.2** Công văn này; thường xuyên kiểm tra, giám sát đảm bảo việc tổ chức thực hiện cách ly tập trung nghiêm ngặt, đúng quy định, không để lây chéo hoặc lây nhiễm cho cộng đồng.

**2.4. Phòng Kinh tế và Hạ tầng; Trung tâm Môi trường và Dịch vụ Đô thị huyện:** Trên cơ sở chỉ đạo của UBND tỉnh, Sở Giao thông vận tải tỉnh tham mưu

triển khai áp dụng biện pháp phòng, chống dịch cho các phương tiện giao thông vận tải (*vận tải hàng hóa, vận tải hành khách...*) đi qua và đến huyện đảm bảo thực hiện thích ứng an toàn, linh hoạt, kiểm soát hiệu quả dịch Covid-19 ở các cấp độ khác nhau, vừa phù hợp thực tiễn trên địa bàn, đảm bảo và chịu trách nhiệm nếu để lái xe, phụ xe lây nhiễm dịch Covid-19 cho cộng đồng.

**2.5. UBND các xã/thị trấn; Ban Chỉ đạo phòng, chống dịch Covid-19 xã/thị trấn:** Thực hiện việc kiểm tra các điều kiện cách ly tại nhà, tự theo dõi sức khỏe tại nhà; tăng cường công tác quản lý, giám sát chặt chẽ các trường hợp cách ly tại nhà, tự theo dõi sức khỏe tạo nhà đảm bảo tuân thủ nghiêm ngặt, chặt chẽ theo quy định và cam kết.

Công văn này có hiệu lực thực hiện từ **0h00, ngày 02/11/2021**.

Yêu cầu tổ chức, cơ quan, đơn vị, địa phương nghiêm túc, triển khai thực hiện./.

**Nơi nhận:**

- Như trên (t/h);
- Ban chỉ đạo PCD Covid-19 tỉnh (b/c);
- Thường trực Huyện ủy (b/c);
- Thường trực HĐND huyện (b/c);
- Chủ tịch, các Phó Chủ tịch UBND huyện;
- CVP, PCVP;
- Trang TTĐT huyện;
- Lưu: VT, TH.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Chí Tường**